

LENIN TUJ VBLƏT

Oktab
20¹un 1934 vo
№ 180 (1060)
P e t ə 8 - ə 3 v o

VKP(В) Okruzkomlən, Okrispolkomlən da Okrprofsovetlən gazet

NOJAV 1-j LUNƏZ versytñ ǎaǎǎvan uz

Колхозники „Красного октября“ выполнили свои обязательства

Юмский колхоз „Красный октябрь“ полностью выполнил хлебналог, возврат с суд в количестве 86,85 центнеров, натуроплату 98,8 центнеров.

Проработав постановление правительства, колхозники выделили неделимый фонд 60 центнеров для продажи в кооперацию. На 16 октября выполнили свой договор, и сделали за каз на две жнейки, на весы и гвозди.

После создания семенных, страховых и фуражных фондов колхозники получают по 4 килограмма на трудодень.

Петров.

KOMMUNIST BUSUJEV UZALƏ BOĽSEVICKƏJA

Osýbskəj šelsovetiš Ročovskəj kolhoz urozaj zimlalis bydsən. Šu bydäs tečəm so rommezə, lon bydäs neekəm i vəvdəm.

Kolhoznikkez ovsəj sovranno vylñ petkətišə postovleđno vuzavñ ǎaǎ 100 centner kooperacialə, etə postovleđno vylñ bumaga vylə ez kolçsə. Oktab 16 lunəz ǎaǎ šetisə kooperacialə 81,5 centner.

Kolhoziš predšedatel Busujev baitə: „mijan kolhoznikkez əddən dovolñəš, etə ǎaǎ vuzaləm denga vylə ǎə

vam ətik vundan maşna da polusloznəj vartan maşna“. ǎaǎ vuzaləm vəgñ kolhoznikkez poluçitasə uzlunnez ponda 3,5 kilogramən. Kolhoznik Katajev, uzališsez kəkən, sedtisə 400 uzlun, poluçitas ǎaǎ 14 centner. Bañin Ivan poluçitas 170 pud—šemjaş 5 mort. Byd kolhoznik, kəda uzalis çesnəja, loas ǎaǎn.

Əni gərəñ ləm uvtə, etna lunnezə plan tırtasə. Busujev uzalə boļsevickəja, rajkomliš doveriesə opravadajtiš.

Kooperacia tormozitə

Predšedatel Osýbskəj kolhoziš (Osýbskəj šelsovetiš) Popov A. I. baitə: „Kolhozniš uz əni tırt, loktis ar, kolə zartñ kəzş, kolə vartñ vuzavñ kooperacialə ǎaǎ, a uzavñ nemən—avu əlenaft, avu teleznej maz, a mijan Osýbskəj šelsoveti etə jylis dumş oz ker. Əni kək lun toko vartim əlenaftəg, vartan maşnaez eškisə.

Mijan kolhoznikkez ovsəj sovranno vylñ suvtətišə vopros—vuzavñ ǎaǎ 350 centner kooperacialə maşnaez ǎəvəm ponda, ǎəvñ etə denga vylə 2 aşarpan vundan maşnaez, 2 askərtalannezə, əti kə sloznəj vartan maşna.

Oktab 16 lunəz šetimə-ñi kooperacialə 187 centner. Əni kolə termaşñ supıtzka vartñ, çəza loktis vorzəptan kəmpania, a mijan vartan maşna sulalə veş, avu mavtas.

Kooperacia ačs tormozitə ǎaǎ vuzalan uzñ. Kolhoznik kez mijan uzaləñ nədejtçətəg, byd kolhoznik əni tədə-ñi mında kin poluçitas ǎaǎş. Lunegov Ivan Grigorjev sedtis oktab təlişəz 917 uzlun, bydəs šemjaş 7 mort—ǎaǎ poluçitas 25,5 centner“. Kolə potrebojuzəs da šelsovetəz zastavitñ vajñ kolhozzez ponda kolana tovarrez.

T.

Живое дело подменяют болтовней и заклинаниями

Все сроки по обязательным платежам к 1-му ноября истекают. Таким образом выполнение финплана по существу находится в полной зависимости от ликвидации недоимок по обязательным платежам.

Это положение знают все и заведующие райфо, которые на окружном финансовом совещании 9-11 октября взяли на себя обязательство в порядке подготовки к отчетно-перевыборной кампании советов вы полнить финплан IV квартала в размере 75 проц. к Октябрьской годовщине и 100 проц. к окружному съезду советов. Об этом знают и председатели райфов, в частности Косинского райа Исаев и Юсьвинского т. Гордеев, которые также заявили, что взятые обязательства вполне выполнимы и будут выполнены.

Однако рост в выполнении финплана из пятнадцатидневку продолжался

мер: если за вторую пятидневку, в целом по округу поступило денежных средств 103 т. руб., то за третью пятидневку поступило лишь 58,5 т. руб., (пятидневное задание 223 тыс. рублей). Особенно отстают районы: Косинский, давший выполнение квартального плана на 15-е октября—5,8 проц. вместо 25 проц., Юсьвинский район 9 проц. и Кудымкарский 10,2 проц. И это в то время, когда эти районы по несколько месяцев не выплачивают служащим за работной платы, не финансируются больницы, не выкупаются учебники для школ и т. д.

В чем же причина такого выполнения финплана? Основная причина—явное игнорирование советской дисциплины со стороны самих райисполкомов; в нежелании по большевистски взяться за организацию похода имени 7-го съезда советов, невключение в этот поход всех сельских сове-

тов с многотысячной армией финансового актива и, наконец, либеральничание с злостными неплательщиками, особенно по единоличному сектору.

Последний закон, дающий право применять при нудительное взыскание в отношении единоличного сектора на все имущество, за исключением жилого дома, запаса топлива, необходимой одежды и кулонных принадлежностей, до сих пор не только нигде не применяется, а даже не разъяснен широким массам. Нужно окружным организациям по серьезному оценить факты грубого нарушения советской дисциплины, невыполнения взятых обязательств зав. райфо и председателями райисполкомов и сделать из этого строгие выводы.

Болтунам, срывающим выполнение финплана, а через это губящим все живое дело не должно быть никакой пощады. *Кривошеков*

Osýbskəj kolhozzez

ənəz ez versytə urozaj zimläləm

ŞUZPOZVINSKƏJ KOLXOZ UROZAJ OZ BEREGIT

Kudymkarskəj rajoniš, Osýbskəj šelsovetiš Şuzpozvinskəj kolhozñ zñ ǎaǎş esə zimlavtəm, oktab 16 lunəz oşə kulturaez 70 gektar vylñ sulaləñ suslonnezñ tečtəm. Siz-zə ənəz tečtəm ružəg 2 gektar vylis. Bv vylñ suslonnez pərləşəməş i nekin zar oz ker, a şubs mu berdəs da zer uvtas bydəs çuzəma i mu berdəs lakaşəma.

Ne brigadirrez, ne predšedatel kolhoziš bv vylas, tədə lə, oz vovlavlə, şu, kədə tečəməş, izasən ətik stav avu vevtəməş, sorommez vevdəgñ bydə əzim. Kartovki garjətm—5 gektar. Klever, kədə koləməş kəzş vylə, vundətəm, klever kəzş jarrez bydəs-ñi kişşəməş. Kolhozñ avu nekeəem disciplina. Urozaj zimlavtəm, a kolhoznikkez ətik lun vyeənika ozə uzalə. Oktab 16 lunə nekin nem ez uzav, petəñ sijən, sto talun zeris,

a zeris toko aşvşənas, lunnas vəli miça.

Kolhoz pašta meduməla uzş munə 2 brigadañ (brigadir Leşnikov Şergej Prokopjevič). Predšedatel Viļesov etə brigadañ oz veşkətly. Enija bezdeñnikkez aşñş razəñ kolhoziš disciplinasə. Etə brigadañ ənəz sulaləm ružəg vundətəg 5 gektar, izas kok jylas bydəs şədtəm, tuş şez kişşəməş, zər nñ brigadañ tečtəm meduna—30 gektar. Vartəñ uməla. Pravleñnois çlen Leşnikov Pavel baitə: „Vartəñ lunnas 5 cent nerən, me nem og vermь kernə, ed og pondə ətnam vartñ bydəññş ponda.“

Šelsovetiš predšedateləş vezis, Leşnikov, nem oz ker i oz təd mñ kerşə kəəem kolhozñ.

Kudymkarskəj Rik dolzon zastavitñ Osýbskəj šelsovetəş veşkətlyñ kolhozzezən i eəktñ zimlavñ urozaj əni zə.

KONANOVSKƏJ DA KOŞVINSKƏJ KOLXOZ- ZEZ POZORITƏNŞ AŞNBSƏ

Osýbskəj šelsovetiš Konanovskəj kolhozlən oktab 15 lunəz vundətəm 5,5 gektar, lon neekətəm 2 gektar. Ləm uvtə kolə gəñ 350 gektar, gərətiş 23 gektar.

Ne burzka uzş munə i Koşvinskəj kolhozñ, ənəz

tečtəm şubs 26 gektar vylis, ləm uvtə gərəm jylis vunətçəməş: 165 gektariş gərəməş 0,75 gektar.

Šelsovet dolzon zastavitñ əni-zə zimlavñ urozaj i tırtñ ləm uvtə gərəm plannez.

TURKIN.

Şypicñ sabotirujtə, a šelsovet oz azzş

Novozylovskəj šelsovetiš Şypicinskəj kolhoziš kolhozniš ovsəj sovranno vylñ petkətišə resenno kooperacialə vuzavñ 100 centner ǎaǎ. Kolhoznikkez voštisə objazətəlstvo etə uzşə konçit nñ oktab 12-ət lun kezə. Çu lalə oktab təlişlən mədik de kada, a ǎaǎ kooperacialə kş

kəm toko esə 22 centner. Sa botirujtə ačs kolhoziš predšedatel Şypicñ Pavel Petrovič. Sija oz vıpolñajt kolhozniškiş voła.

Šelsovet dolzon zastavitñ Şypicnəs kvzşñ kolhozniškiş kş.

Vaşkin.

Klever jylis vunətçənaş

Kəzş vylə koləm kleverrez kolis voşñ askadə, vartñ bydəs i puktñ ambargezə bur kaçestvoa kəzş. Mukəd kolhozzez vunətçəməş etə jylis i ozə pırtə oləmə podə vəditəm jylis partialiş resennoez. Osýbskəj kolhozlən ənəz sulalə vun-

dətəm klever 1 gektar. Şuzpozvinskəj kolhozlən pravleñnois çlen Leşnikov P. S. viştalə 0,25 gektar, a me aslam šinnezən azzşli gektarişə unazşk, klever kəzşşş bydəs-ñi kişşəm.

Turkin.

ŞELSOVET OZ VEŞKƏTLŞ LƏM UVTƏ GƏRƏMƏN

Ləm uvtə gərəm jylis unanı gizşvliş gazettez vylə, unanı baitisə byd sovesanno ez vylñ rikñ, šelsovetzezn i kolhozzezn—kəəem vıgadalə ləm uvtə gərəmşan. Da i kolə-ja dokazvajtñ kolhozniškiş etə jylis, byd kolhozniš burə-ñi tədə, kəəem urozaj arkmə ləm uvtə gərəmşan, tədə, sto unaiş vylñ zşk urozaj sogmə arşə gərəmmez vylñ.

No Osýbskəj šelsovetñ etə jylis vunətçəməş, predş-

edatəş vezis Leşnikov çetoko etən uzñ veşkətlyñ—oz təd kəəem kolhozlən mñ da plan i mında gərisə. Patrukovskəj kolhoz avuna pondyləm gəñ, Şuzpozvinskəj kolhoz gərəm 5 gektar, Konanovskəj kolhoz 350 gektariş gərəm 23 gektar, jedino-licnikkez ətik gər pašta avu gərbtəməş.

Kudymkarskəj rajzo dolzon kutçətñ kolhozzezəş uz berdə, zastavitñ ləm uvtə gəñ ləm uşəməz.

Окружить советского учителя заботой и вниманием

Улучшить материально правовое положение учительства

Улучшить материально правовое положение учительства

Партия и правительство обращают огромное внимание и принимают все меры к тому, чтобы ежедневно улучшать материально-правовое положение учителей.

Однако на местах председатели некоторых сельсоветов и сельпо до сих пор проявляют бездушно-бюрократическое отношение к учительству.

Вот несколько таких фактов бюрократизма. Егвинский сельсовет вот уже 4 месяца как не выплачивает зарплату учительнице неполной средней школы Полуановой и так же по большому листу за 3 месяца Логачеву. Учителя Ленинской школы полтора месяца зарплаты не получали, Боярской школы Пешнигорского сельсовета 2 месяца.

Еще хуже обстоит дело со снабжением учительства. Учителя Пешнигорского и Юрьянского сельсоветов на сегодня не могли получить норму за октябрь. Несколько раз обращалось к председателям сельпо, но все впустую. Ничего, кроме обещания, не получали.

Далеко неблагоприятно положение некоторых учителей и с квартирами. Возьмем учителей Шадранской школы Юрьянского сельсовета, они никак не могут получить квартиры, по-

мещаются вместе с семьями местных жителей, что конечно весьма затрудняет подготовку учителей к урокам. В таких же условиях находится и преподаватель Кудымкарской неполной средней школы тов. Маслов, которому пришлось поместиться в учительской школы. Администраторы школы несколько раз обращались в поселковый совет, но до сих пор нет никакой помощи. Преподаватель Юрьянской средней школы тов. Зырянов, жил в одной квартире уже в течение трех лет, а сейчас его районные организации оттуда начали выселять, последний обращался в РЛК, но поддержки не получил. Вот другой факт: в 1932 году для учителей Кудымкарской средней образцовой школы был выделен дом выше почты, который был отремонтирован школой, но впоследствии этот дом заняли работники Кудымкарского РЛК, а не учителя.

Такое положение в отношении улучшения материально-правового положения учительства больше нетерпимо. Райисполкомом и райпрокурорам нужно сейчас же без отлагательств выправить положение и тех, кто нарушает постановления правительства, привлечь к ответственности.

Ермаков

СЛЕДОВАТЕЛЮ т. КАЗАКОВОЙ

Немедленно выехать в Егвинский, Ошибский и Трапезниковский сельсоветы для производства расследования и привлечения к уголовной ответственности председателей указанных выше сельсоветов за преступно-халатное и явное бюрократическое отношение к материально правовой защите учителей, вследствие чего имеет место:

- а) систематически не выдается своевременно зарплата, из-за чего имеется задолженность за сентябрь—октябрь, а некоторые учителя не получали и за июль—август, кроме того, до сего дня не выплачена надбавка к зарплате с июня м-ца, а сторожиха Бабинова не получила зарплату за два месяца прошлого года.
 - б) Снабжение учителей поставлено из рук вон плохо: кроме муки ничего не выдается.
 - в) Учителя не все удовлетворены квартирами, учитель т. Злобин (Ошибская школа 8 летка) живет в сторожке школы, в тесной, грязной каморке. Дровами учителя не снабжены.
 - г) Школы к учебному сезону не подготовлены, не застеклены, здания не утеплены, печи не исправлены, парты не отремонтированы, а некоторые классы занимают на кухне в грязном помещении. О результатах расследования доложить мне не позднее 22 октября 34 года. Нарсудье тов. Контиеву организовать рассмотрение этих дел на месте. Государственным обвинителем обязываю выступить тов. Останина.
- Окпрпрокурор Волнушкин.

Демонстрация протеста против казни испанских повстанцев

Несмотря на запрещение испанского правительства все же проникают сведения о продолжающейся забастовке в Астурии и других местностях Исландии. В одной французской газете говорится о бесчисленных арестах и кровавых расправах

Жизнь Тельмана в опасности

В связи с предстоящим судом над вождем германской компартии Тельманом среди трудящихся всех стран мира ведется активная кампания за его освобождение.

Учитывая общественное возбуждение фашистское правительство Германии решило отложить суд над Тельманом до

в местностях, где правительственным войскам удалось овладеть положением.

В ряде городов происходят рабочие демонстрации протеста против казни испанских повстанцев.

(ТАСС).

более благоприятного момента. Однако, как сообщает английская печать, жизнь Тельмана в большой опасности. На состоявшемся на совещании чиновников тайной полиции решено ускорить суд над Тельманом.

(ТАСС).

Шибатэ тэв, чоаа una uzališ otir pondasə əksəny vər keralaninnezə, ovny pondasə varakkezyn, no mukəd vərpromxozzez ənəz ne gotovəş vər keralik kezə.

Siz-zə i una ne gotovəş təv kezə mədik kəzajstvennəj organizaciaez, kəz okropotrebsojuz, avtoguztrest, kolxoznikkezlən kerku, kolxozzez, skolaez i siz əqlən.

Medvə burzka peşşəm sogəttez kət (səpnəj tifikət, brusnəj tifikət da pişikət), medvə bəratnəj niyə olaniš i ne leznə paşkavnə otir koləşn, etə ponda Sverdlovskəj cvlis polkom da mijan okrispolkom petkətişə reseņno oktav 10 lunşan, nojav 5 lunəz proveřitnə uz vərpromxozzezliş, kolxozzezliş, skolaezliş i kəzajstvennəj organizacieliş, kəz niyə ləşətcəny təv kezə, kəz niyə pərtəny olanə sanitar-nogigieničeskəj meropriatiae.

Etə uz nuətəmn etə təlişə vət sulalə mog vəd kolxoz, vərpromxoz, skola ozyndə kəzajstvennəj organizaciaez ozyndə. Vərpromxozzezliş, medvə ne tujdətəny məjmuşa cəvkəez, etə ponda kolə əni-zə kutčəny varakkez da ovsezyti

remontirujtəm berdə, ker nə niyə səstəmən, kulturnə-jən da jugətən, medvə vər keraliş uzaləm vərşan verməş kulturnəjə sotçişnə. Siz-zə varakkezə rəvoçəjjez ponda jansətnə paşkəm koştaninnez, kernə va pižətanne, vakkez, əs kadə mişkavnəny zoz, ker nə deziniekciae da suvtətnə ovsestvennəj vərşaez. Medvə sogəttez ez paşkalə i skolnik kez koləşn, məjşan skolaez vərmas suvtəny vətəlan uz, etə ponda OkRONO-lə i vəd ronolə kolə əni-zə primitnə meraez, slovə ucitellez da skolaeziş vətovəj organizaci-ez əni-zə vəd skolnikəs vizətişə, kəz siyə, səstəmə-jə olə, a kəz əzişəsə ne səstə-məş, niyə sek-zə kolə leznə sanitar-nəj obrəvotkə - pərt. Cəe etə uz nuətəmkət vəd skolnikliş kolə proveřitnə kulturnəj da vətovəj usloviae gortšis i aj-məmməznəş pərt nliş olanə burmətnə.

Eməş seteəm sluçəjjez, kər kəzajstvennəj organizaciaez ašnyš oz sovludajtə sanitar-nəj da gigieničeskəj usloviae. Boştam okropotrebsojuz da avtoguztrest, kədnələn eməş zəjezzəj kerkuez Mençə lejevəny da Sutəgəny, no set

Вьрəтнə ančisanitaria

Кудымкарскəj volničəny xirurgičeskəj otdelennoiš uzalişşez nemənda oz sovludajtə sanitar-nogigieničeskəj praviloez. Boştam fakt: oktav 7 lunə şidelkəez soga lişşezəz verdəm vərşan, vəkə r-pa n mişkalə m a s e t e ə m t r ə p i ç a e z ə n, kədnəən səvotəz mişkaləməş əşnneez da pəzannez, a səvəgəny vəəş vəkərrəzə cəvkəməş ne cəvkəttezən, a vərşanən, kadə ozykə novjə-məş soga lişşez.

Eməş i mədik bezovraz-zoez: soga lişşezlə beljə şeta-ləş şədə da tojəşə, a poduska vevtassez tujə poduska ezə kəşaləny jərnəşez. Nə burzka suvtətnə kontrol i soga lişşezəz verdəmnə. Mu kəd soga lişşezlə kər sovşem oz tərmə əveddez. Etə siyən petə siz, mələ le-zəm porciəzəşə soga lişşez-liş şojəny şidelkəez.

Kudymkarskəj volničəis direktorlə Golovjankinlə kolə əni-zə primitnə meraez vəkət, kədnə uzə pərtəny ančisanitaria da çorəta nakazyt nə.

A33BLIŞ.

Улучшить оперативно-производственное руководство племенным рассадником

Июльский пленум центрального комитета партии потребовал от партийных и советских организаций деловой организации работы по выполнению государственных планов подема животноводства.

10 ферм, 846 голов скота объединяет Ошибский племенной рассадник комолого скота. На племенной рассадник возложена задача—выявить хозяйственно-полезные качества местной коровы коми-пермячки, довести ее до максимальной продуктивности. Для этого нужна крепкая кормовая база, теплые дворы и правильный уход. За эти три узловых вопроса должны были со всей серьезностью взяться партийная группа и сельсоветы, в радиусе племенного рассадника. Но не так обстоит дело. Взять хотя бы председателя Ошибского сельсовета Кудымова, который вопросами работы племенных ферм не интересуется, он конкурентно этим делом не руководит. Поэтому сорван план силосования кормов, вместо 1030 тонн засилосо-

вано 273 тонны—27 проц. плана. Только одна Сюзь-Позьвинская ферма план силосования выполнила на 50 проц., а Патруковская ферма выполнила на 70%. 60 проц. пог оловья, не считая будущего приплода, не имеет стандартных дворов, несмотря на это к строительству из 10 ферм приступила только одна ферма.

Вследствие безобразного ухода в Патруковской ферме 5 го октября пало два теленка. На 83 проц. по племенному рассаднику выполнен план случной кампании.— Вот результаты «руководства» сельсоветов и правлений колхозов столь ответственной и важной отраслью социалистического хозяйства—племенным делом.

Вопросами улучшения оперативно-производственного руководства племенным делом. в первую очередь должно заняться окрзу. От партгруппы и сельсоветов потребовать ответа за безобразную распушенность и бездеятельность.

М.

Рьрам sovettez lən 7-ət sjezd nima poxodə

Mijan fermaşn 26 grış porş matka, kədaış kək plemennəj matka, eməş i kək plemennəj proizvoditel da 82 porşpijanne.

Рьрам sovettez lən 7-ət sjezd nima proizvodstvennəj poxodə. Oktav 25 lun kezə pondətam stroitnə şvinarnik, vədəş porşşez pondam verd

nə racionnez şərti, 1935 go də poluçitam 250 porşpijan priplod.

Pervəj maj nima kolxoziş fermaşn zavedujussəj—PONOMARJOV.

Porş vədişşez: KRIVOSČOKOVA J. G. T., NEŠATA JEVA A. A. da SAVELJEVA M. A.

И. о. отв. редактора М. Степанов